

## **2/3 Flexible**



**500847**

Bartscher GmbH  
Franz-Kleine-Str. 28  
D-33154 Salzkotten  
Німеччина

Тел. +49 5258 971-0  
Факс: +49 5258 971-120  
**Технічна допомога:** +49 5258 971-197  
[www.bartscher.com](http://www.bartscher.com)

Версія: 1.0  
Дата підготовки: 2020-10-06

### **Оригінальна інструкція з експлуатації**



Перш ніж користуватися пристроям, слід прочитати інструкцію з експлуатації пристроя та зберігати її у доступному місці!

Ця інструкція з експлуатації описує встановлення, використання та ремонт пристроя, служить важливим джерелом інформації і є посібником користувача. Ознайомлення та дотримання всіх вказівок з техніки безпеки та експлуатації пристроя є умовою безпечної та правильної його роботи. Крім того, застосовуються положення щодо запобігання нещасних випадків, правила з охорони та гігієни праці та законодавчі норми, що діють у галузі використання пристроя.

Перед початком роботи з пристроям, і, зокрема, перед введенням його в експлуатацію, будь ласка, прочитайте ці інструкції, щоб уникнути травм людей і пошкодження майна. Неправильне використання може привести до пошкоджень.

Ця інструкція з експлуатації є невід'ємною частиною виробу і повинна зберігатися в безпосередній близькості від пристроя та бути доступною у будь-який час. Після передачі пристрояю також слід передати цю інструкцію з експлуатації.

УК

## Важливі рекомендації

- Цей пристрій не призначений для використання особами (включаючи дітей) зі обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або особами з обмеженим досвідом та / або обмеженими знаннями, якщо вони не перебувають під наглядом осіб, відповідальних за безпеку, або не отримали від них інструкцій щодо користування пристроям.
- Діти повинні перебувати під наглядом, щоб мати впевненість, що вони не грають з пристроям.
- Не залишати пристрій без нагляду під час роботи.
- Унеможливити дітям доступ до пакувальних матеріалів, таких як поліетиленові пакети та пінопластові елементи. **Небезпека задушення!**
- Пристрій можна використовувати тільки якщо його технічний стан не викликає жодних застережень щодо його безпечної експлуатації. У разі виникнення несправностей, повідомити сервісний центр або зв'язатися з продавцем.



## ЗАСТЕРЕЖЕННЯ!

**Гаряча поверхня!**

**Переповнення ємності для води та ємності для страв може привести до розбризкування або розливу води та страв.**

Необхідно слідкувати за кількістю заповнюваної води в ємності для води і страв в ємності для страв.

**Гаряча поверхня!**

**Ємність для води, ємність для страв та кришка сильно нагріваються під час процесу підтримання тепла.**

Не торкатись до гарячих поверхонь.

При відкритті кришки слід використовувати передбачену для цього ручку.

**Небезпека отримання опіків при контакті з гарячою парою!**

**При відкритті кришки з метою взяття страви може виходити гаряча пара.**

Слід бути дуже обережним при відкритті кришки.

УК

### Використання за призначенням

Будь-яке відхилення від користування за прямим призначенням і/або інше використання приладу, ніж описано нижче, заборонено і вважається неправильним: використанням НЕ за цільовим призначенням.

Наступні види використання є використанням за призначенням:

- підігрівання і підтримання тепла приготовлених страв (лише в поєднанні з індукційною або керамічною варильною поверхнею).

### Використання не за призначенням

Наступні види використання не є використанням за призначенням:

- приготування страв
- приготування теплої або гарячої води,
- наливання та підігрівання горючих, шкідливих для здоров'я і таких, що легко випаровуються рідин або матеріалів тощо.

## Технічні параметри

Назва:	Марміт тепловий 2/3 Flexible
Номер артикула:	500847
Матеріал:	нержавіюча сталь
Матеріал кришки:	нержавіюча сталь, хромована, органічне скло
Матеріал ручки:	нержавіюча сталь, хромована
Гастроємність:	2/3 GN
Глибина ємності GN в мм:	65
Обсяг в л:	5,2
Розміри (шир. x гл. x вис.) в мм:	405 x 425 x 205
Вага в кг:	5,5

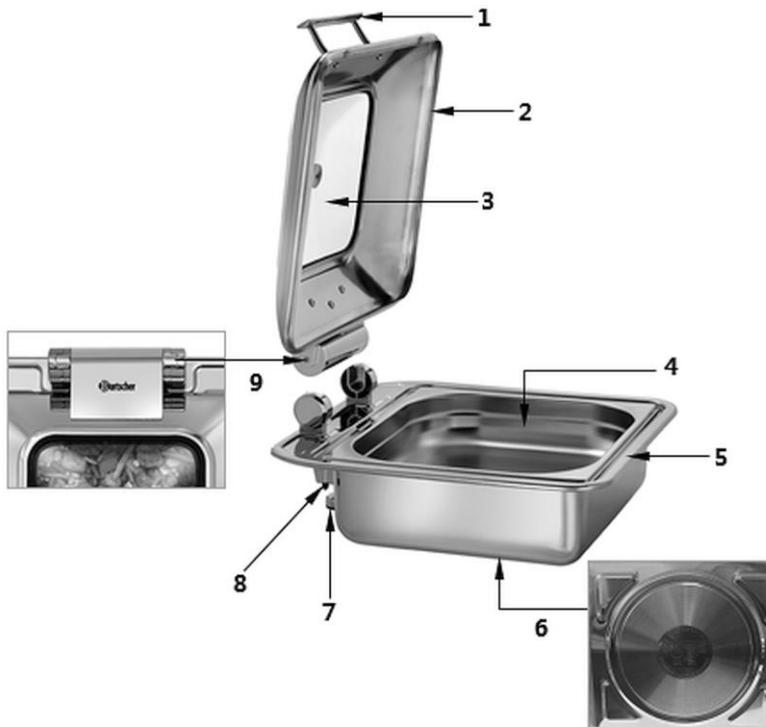
Ми залишаємо за собою право на внесення технічних змін!

## Версія

UK

- Функції: підтримання тепла
- Тип нагріву: зовнішній, з використанням однакових індукційних або керамічних варильних поверхонь
- З ручками
- Властивості кришки:
  - з оглядовим склом
  - механізм Soft Close (гідравлічний шарнір кришки)
  - знімна
- Регулювання температури за допомогою зовнішньої варильної поверхні
- Система Lift-Up для ємностей
- У комплекті: 1 контейнер GN 2/3 GN, глибина 65 мм, хромо-нікелева сталь 18/10
- Важливі рекомендації:** щоб використовувати пристрій, необхідна зовнішня варильна поверхня

## Перелік складових частин приладу



UK

Рис. 1

1. Ручка кришки
2. Кришка
3. Оглядове скло кришки
4. Ємність для страв (контейнер GN)
5. Ємність для води
6. Дно ємності для води
7. Ніжка
8. Система Lift-Up для ємностей
9. Шарнір кришки

## Властивості

### Кришка з механізмом Soft-Close і оглядовим склом

Кришка оснащена механізмом Soft-Close.

Гідравлічний шарнір кришки дозволяє повільно закриватися, коли кришка переміщується вперед.

Коли кришка буде відкрита, вона залишається нерухомою у відкритому положенні.

Оглядове скло в кришці дозволяє побачити страви, які знаходяться в ємності.



Рис. 2

### Ніжка для установки

Після установки марміта Chafing-Dish на індукційні або керамічні варильній поверхні, його необхідно стабілізувати за допомогою настановної ніжки (гвинта) на задній панелі пристрою.



Рис. 3

UK

### Система Lift-Up для ємностей для страв

Для полегшення вийняття ємностей для страв слід використовувати систему Lift-Up, розташовану ззаду зліва під ємністю для води.

Натиснути на штифт вгору (рис. 4) і вийняти ємність.



Рис. 4

## Підготовка приладу

1. Перед першим використанням ретельно очистити Chafing-Dish, згідно з інструкціями наведеними в пункті "Очищення".
2. Помістити Chafing-Dish на індукційну або керамічну варильну поверхню.



Рис. 5

УК

1. Відкрити кришку пристрою.
2. Наповнити водою (прибл. 5 л) ємність для води.

### ВКАЗІВКА!

Щоб заощадити час і енергію, напити в ємність для води гарячу воду з температурою прибл. 70 °C. Страви не охолонуть і будуть швидко нагріватися до заданої температури і підтримуватись в теплі протягом усього необхідного періоду часу.

### УВАГА!

Ніколи не використовуйте марміт Chafing-Dish без води в ємності для води! Регулярно перевіряти стан води.

Не наливати занадто багато води, щоб ємність із стравами не плавала а вода не розливалася.

3. Помістити необхідні теплі страви у відповідну ємність, а потім помістити її в ємність для води.
4. Закрити кришку за допомогою ручки.

Тепер прилад готовий до підтримання температури страв.

## Підігрівання і підтримання страв у тепловому стані.

1. Встановити необхідну температуру за допомогою зовнішнього джерела нагріву (індукційна або керамічна варильна поверхня).

Рекомендована настройка температури становить 80 °C.

### ВКАЗІВКА!

Слід дотримуватись інструкцій з посібника з експлуатації для використованого електропристрою.

Страви в ємності для страв підтримуються в теплі, через нагрівання води в ємності для води.

## Набирання страв

1. Щоб вийняти теплі страви з ємності, слід обережно відкрити кришку за допомогою ручки.
2. Подавати теплі страви.
3. Потім закрити кришку, щоб уникнути втрати температури.

## Порядок дій після закінчення використання

Якщо Chafing-Dish більше не використовується, слід діяти наступним чином:

1. Вимкнути індукційну або керамічну варильну поверхню.
2. Воді в ємності для води і, можливо стравам, що залишилися в ємності дати охолонути.
3. Після того, як вона охолоне, вийняти ємність для їжі з ємності для води, використовуючи систему Lift-Up на задній лівій стороні.
4. Перекласти страви у відповідну ємність.
5. Вилити охолоджену воду з ємності для води.
6. Очистити Chafing-Dish відповідно до вказівок у наступному розділі.

УК

## Чищення

### **УВАГА!**

Не використовувати для очищення будь-які абразивні чистячі засоби, що містять розчинники або їдкі чистячі засоби. Вони можуть пошкодити поверхню.

1. Chafing-Dish регулярно чистити.

### **ВКАЗІВКА!**

Всі компоненти марміта Chafing-Dish можна мити вручну або в посудомийній машині.

2. Щоб спростити очищення, зняти кришку з пристрою у відкритій позиції.
3. Очистити ємність для води і кришку, а також ємність для страв зсередини і зовні, використовуючи теплу воду і м'яку ганчірку або губку. У разі необхідності можна використовувати м'який миючий засіб.
4. Далі всі помиті частини слід ретельно прополоскати чистою водою.
5. На завершення осушити помиті компоненти за допомогою м'якої ганчірки для посуду.

UK

### **Видалення накипу**

При частому використанні на дні ємності для води може утворюватися камінь.

1. Відкладення з каменю слід регулярно видаляти.
2. Для цього слід використовувати розчин води з оцтом (пропорції розчину 3:1) або спеціальний засіб для видалення накипу.
3. Дотримуватися вказівок виробника засобу.